



2151/2023-117

ZMLUVA O VYTVORENÍ DIELA

uzatvorená podľa § 631 až 643 Občianskeho zákonníka v znení zákona č. 509/1991 Zb. a podľa § 65 zákona č. 185/2015 Z. z. o autorskom práve a právach súvisiacich s autorským právom (autorský zákon) v znení neskorších predpisov medzi zmluvnými stranami:

SLOVENSKÁ NÁRODNÁ GALÉRIA, štátna príspevková organizácia Ministerstva kultúry
Slovenskej republiky
IČO: 00 164 712
DIČ: 2020829943
IČ DPH: SK2020829943
Sídlo: Riečna 1, 815 13 Bratislava
Štatutárny orgán: Mgr. Alexandra Kusá, PhD. – generálna riaditeľka
Bankové spojenie: Štátna pokladnica
IBAN: SK85 8180 0000 0070 0011 7526

ďalej len „SNG“ alebo „nadobúdateľ“)

a

DECHEM Studio s.r.o.

Konateľ:

Adresa: V Háji 1243/35, 170 00 Praha – Holešovice, Česká republika

IČO: 0689840848 220 752

DIČ: CZ06898408

IBAN:

SWIFT:

(ďalej len „autor“ alebo „držiteľ autorských práv“)

Článok 1

Predmet zmluvy

1. Predmetom zmluvy je nadobudnutie autorského diela z produkcie dizajnérskeho štúdia DECHEM špecifikovaných v článku 2 tejto zmluvy (ďalej len „dielo“) a záväzok nadobúdateľa zaplatiť autorovi za vytvorené dielo autorskú odmenu podľa článku 5 tejto zmluvy, ako aj úprava práv a povinností zmluvných strán súvisiacich s vytvorením diela a udelenie súhlasu autora na použitie diela spôsobom a na účel, dohodnutým v článku 3 tejto zmluvy. Touto zmluvou udeľuje autor alebo držiteľ autorských práv nadobúdateľovi súhlas na použitie diela.

Článok 2

Dielo a licencia

1. Autor sa zaväzuje dodať dielo úžitkového umenia – sériu sklenených váz vytvorených vlastnou tvorivou duševnou činnosťou v dizajnérskom štúdiu DECHEM. Séria autorského dizajnového skla bude pozostávať z týchto päť druhov jednotlivých sklenených výrobkov: váza 20 veľká matná biela, váza 20 malá matná biela, váza bandaska stredná farba smoke grey, váza bandaska veľká farba stone grey a váza bandaska mini farba smoke grey.
2. Termín odovzdania diela zo strany autora je do 30. septembra 2023.

Článok 3

Spôsob použitia diela a čas, na ktorý sa jeho použitie udeľuje



1. Autor udeľuje nadobúdateľovi súhlas na použitie svojho diela (série sklenených váz) uvedeného v čl. 2. tejto zmluvy – jeho vystavenie a použitie v rámci Slovenskej národnej galérie v neobmedzenom časovom a územnom rozsahu.

Článok 4

Autorská odmena a platobné podmienky

1. Autorská odmena (ďalej len „odmena“) za vyhotovenie a dodanie diela je na základe dohody zmluvných stanovená takto:
 - váza 20 veľká matná biela: 311 € (slovom: tristojedenásť eur)
 - váza 20 malá matná biela: 173 € (slovom: stosedemdesiattri eur)
 - váza bandaska stredná farba smoke grey: 264 € (slovom: dvestošesťdesiatštyri eur)
 - váza bandaska veľká farba stone grey: 264 € (slovom: dvestošesťdesiatštyri eur)
 - váza bandaska mini farba smoke grey: 64 €
2. Odmena za vyhotovenie diela, dodanie diela spolu v sume 1076 € (slovom: jedentisíc sedemdesiatšesť eur) bude uhradená autorovi po riadnom dodaní diela na základe faktúry do 30 dní.

Článok 5

Záverečné ustanovenia

1. Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania oprávnenými zástupcami oboch Zmluvných strán s tým, že svoju účinnosť nadobudne až dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia, ak zákon ustanovuje povinné zverejnenie zmluvy, pričom obe strany svojimi podpismi dávajú súhlas na zverejnenie obsahu zmluvy. Zmluvné strany prehlasujú, že si túto zmluvu pred jej podpísaním prečítali, že bola uzatvorená po vzájomnom prerokovaní podľa ich slobodnej vôle, určite a zrozumiteľne.
2. Táto zmluva sa riadi slovenským právnym poriadkom, predovšetkým príslušnými ustanoveniami zákona č. 185/2015 Z. z. o autorskom práve a právach súvisiacich s autorským právom (autorský zákon) v znení neskorších predpisov a Občianskeho zákonníka.
3. Táto zmluva je vyhotovená v štyroch exemplároch, z ktorých jeden exemplár dostane autor a ostatné ostávajú pre potrebu nadobúdateľa.

V

nadobúdateľ
Slovenská národná galéria
Mgr. Alexandra Kusá, PhD.
generálna riaditeľka